## AMENDMENTS TO THE ABSTRACT

Replace the abstract as follows:

"A control device or a method monitors access of at least one body or one person-(11.1) to an access area. To this end, the device comprises, the device comprising at least one emitting element that emits light radiation into the access area, and comprises at least one receiving element that receives the light radiation, —A and at least one means which generates a diffused light field (11.3, 11.6) is provided that emits the light radiation, which is emitted into the access area, in the form of a planar light field. On, where on the receive side, a detection element for the diffused detection of the light field and a transferring means for transferring the light detected in a diffused manner to the receiving element are provided. This makes it possible to obtain a complete and continuous monitoring of an access area."